

OFFICE D'INTERCESSION A LA MERE DE DIEU AVANT LA SÉPARATION DE L'ÂME ET DU CORPS

Prêtre : Béni soit notre Dieu ...

Lecteur : Trisagion et prière du Seigneur. Kyrie eleison, 12 fois.

Venez, adorons... et le psaume 50.

Puis ce canon d'intercession à la Toute-sainte Enfantrice de Dieu, à réciter en présence d'un agonisant qui ne peut plus parler.

Ode 1, mode 6

Lorsqu'Israël eut cheminé sur l'abîme, comme en terre ferme, et vu le Pharaon persécuteur englouti dans les flots, alors il s'écria : Chantons une hymne de victoire en l'honneur de notre Dieu.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Comme un peu de pluie, le petit nombre de mes jours passés misérablement et consumés par le cycle des ans en un clin d'oeil est parvenu à sa fin: notre Souveraine, sauve-moi.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Suivant le naturel penchant de ta miséricorde et de ta grande compassion, notre Souveraine, sois pour moi, à cette heure terrible, l'invincible secours.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Une grande crainte, un indescriptible tremblement saisit mon âme à présent : elle est accablée de douleur au moment de se séparer de mon corps : Vierge pure, viens la consoler.

Gloire au Père ...

Sûr refuge des pécheurs, assure-moi, Vierge pure, ta miséricorde et sauve-moi de la main des démons : les voici, tels une meute de chiens, qui font cercle autour de moi.

Et maintenant ...

Voici venu le moment de me secourir et protéger, voici l'heure pour laquelle, notre Souveraine, jour et nuit avec ferveur je t'ai priée et je t'ai suppliée.

Ode 3

Nul n'est saint comme toi, Seigneur mon Dieu; tu as exalté la force des fidèles, dans ta bonté, et tu nous as fondés sur le roc inébranlable de la confession de ton nom.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Ayant prévu de loin, noire Souveraine, ce jour-ci et sans cesse l'ayant imaginé comme s'il était présent, à chaudes larmes je t'ai suppliée de ne pas m'abandonner.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Comme lions rugissants m'ont entouré les démons: ils cherchent à me ravir, à me déchirer cruellement; leurs dents et leurs mâchoires, brise-les, Vierge pure, et sauve-moi.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Voici qu'en moi s'est éteint l'organe de la parole, ma langue est enchaînée, ma voix emprisonnée; dans la contrition de mon coeur, je te prie : notre Souveraine, sauve-moi.

Toute-sainte Enfantre de Dieu, intercède pour nous.

Gloire ...

Mère du Christ mon Dieu, penche ton oreille vers moi, dans ta bonté, depuis la hauteur de ta grande gloire, écoute mon dernier gémissent et donne-moi la main.

Et maintenant ...

Ne détourne pas de moi l'abondance de ta miséricorde, Vierge pure, ne ferme pas ton coeur aimant les hommes, mais protège-moi maintenant et souviens-toi de moi à l'heure du jugement.

Ode 4

Le Christ est ma force, mon Seigneur et mon Dieu ! tel est le chant divin que la sainte Eglise proclame et d'un coeur purifié elle fête le Seigneur.

Toute-sainte Enfantre de Dieu, intercède pour nous.

Pour laver mes fautes, fais couler, ô Vierge, le torrent de mes pleurs en agréant la contrition de mon coeur; en toi j'ai mis la ferme espérance que tu me libères du terrible châtement par le feu, toi la source de grâce, Génitrice de Dieu.

Toute-sainte Enfantre de Dieu, intercède pour nous.

Immanquable refuge dont ne se peuvent lamenter tous ceux que menacent les périls, Souveraine immaculée, sois aussi mon abri l'heure où je passerai en jugement.

Toute-sainte Enfantre de Dieu, intercède pour nous.

Notre Souveraine, déployant tes mains toutes-pures, tes bras immaculés, comme aile de colombe sacrée, sous leur ombre, leur protection, Vierge sainte, cache-moi.

Gloire ...

Au funeste tyran qui exerce sa principauté dans les airs, à ce vain inquisiteur qui se tient sur les chemins de la mort permets que j'échappe sans mal lorsque je quitterai la terre, ô Vierge immaculée.

Et maintenant ...

Voici que me pénètre l'effroi qui m'a sans cesse effrayé, voici que le suprême combat s'est emparé de moi : sois mon aide en l'agonie, toi l'espérance de mon salut.

Ode 5

Dieu très-bon, illumine, je t'en prie, de ton éclat divin les âmes de tes amants qui veillent devant toi, afin qu'ils te connaissent, ô Verbe de Dieu, toi le Dieu véritable qui nous fais revenir des ténèbres du péché.

Toute-sainte Enfantre de Dieu, intercède pour nous.

Ne m'oublie pas, bonne Mère, ne détourne pas ton visage loin de moi, ton serviteur, mais empresse-toi de m'exaucer, car je suis dans la détresse : veille sur mon âme, délivre-la.

Toute-sainte Enfantre de Dieu, intercède pour nous.

Vous mes parents selon la chair, vous mes frères selon l'esprit, amis, connaissances, familiers, pleurez et soupirez, poussez de tristes gémissent, car je vais bientôt vous quitter.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Je n'ai personne pour me délivrer, vraiment personne pour m'aider, mais toi, notre Souveraine, viens à mon aide, afin que les ennemis qui m'assiègent ne puissent m'empoigner comme un homme sans secours.

Gloire ...

Saints anges, mes gardiens, venez vous présenter au tribunal du Christ et, fléchissant les genoux en esprit, implorez-le en disant : Créateur de l'univers, en ta bonté, pitié pour l'oeuvre de tes mains, ne la rejette pas !

Et maintenant ...

Devant la Souveraine vous prosternant, priez la très-pure Mère de mon Dieu pour que, fléchissant avec vous les genoux, elle infléchisse le Seigneur vers la pitié : étant sa Mère, sa nourricière, elle sera sûrement exaucée.

Ode 6

Lorsque je vois l'océan de cette vie soulevé par la tempête des tentations, j'accours à ton havre de paix et je te crie, ô Dieu de bonté : A la fosse rachète ma vie.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Mes lèvres gardent le silence et ma langue se tait, mais mon coeur est enflammé, car le feu de la contrition, ô Vierge, le consume lentement et te lance d'ineffables appels.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Penche sur moi ton regard du haut du ciel, ô Mère de Dieu; veuille à présent, dans ta compassion, descendre pour me visiter afin que, te voyant, je sorte de mon corps avec joie.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

La rupture des liens, l'annulation des lois de l'assemblage naturel et de toute ma corporelle constitution provoquent en moi l'angoisse d'intolérables tourments.

Gloire ...

Notre Souveraine, confie-moi aux mains pures et sacrées des anges saints, afin qu'à l'ombre de leurs ailes je ne puisse voir l'aspect repoussant, infâme et ténébreux des démons.

Et maintenant ...

Chambre nuptiale de notre Dieu, rends-moi digne, Vierge toute-pure, de ses noces éternelles dans les cieux en rallumant ma lampe, qui s'éteint et ne donne plus de clarté, avec l'huile sainte de ta pitié.

Kondakion, mode 6

Réveille-toi, pourquoi dormir, ô mon âme, pourquoi dormir ainsi ? Car voici, la fin s'approche, et tu rendras compte au jugement. Veille donc, ô mon âme, pour que t'épargne le Christ Dieu, lui qui est partout, dans tout l'univers qu'il comble de sa présence.

Ikos

Voyant les guérisons opérées par le Christ et le salut jaillissant sur Adam, le diable fut frappé de douleur et devant le danger il gémissait, disant à ses compagnons : Que ferai-je au Fils de Marie ? Car il va me tuer, celui qui est né à Bethléem, lui qui est partout, dans tout l'univers qu'il comble de sa présence.

Ode 7

Dans la fournaise l'ange répandit la rosée sur les nobles Jeunes Gens, mais le feu brûla les Chaldéens sur l'ordre de Dieu et le tyran fut forcé de chanter : Dieu de nos Pères, Seigneur, tu es béni.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Elle m'a pris au dépourvu, la nuit de la mort, ténébreuse et sans lune, m'envoyant sans préparation sur cette route lointaine et terrible; notre Souveraine, que ton amour soit mon compagnon de chemin !

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Voici que tous mes jours se sont évanouis dans la vanité, ainsi qu'il est écrit, et mes années se sont trop vite consumées; pour s'emparer de mon âme, les cruels filets de la mort se sont levés devant moi.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

La multitude de mes péchés puisse-t-elle ne pas surpasser l'immense tendresse de ton coeur, Souveraine, mais que ta miséricorde m'enveloppe et recouvre toutes mes iniquités !

Gloire ...

Ceux qui emmènent en l'au-delà me poussent, me pressent de tous côtés; mon âme est suspendue, effrayée, remplie d'un immense trouble : viens donc la consoler par ta visite, ô Vierge immaculée

Et maintenant ...

Mon coeur n'a trouvé, notre Souveraine, personne pour s'affliger avec lui, personne pour me consoler, car mes connaissances, mes amis, tous ensemble, m'ont délaissé à présent; mais toi, mon espérance, ne m'abandonne pas.

Ode 8

De la flamme, pour tes saints, tu as fait jaillir la rosée et, par l'eau, tu as fait flamber le sacrifice du Juste, car tu accomplis toutes choses par ta seule volonté : ô Christ, nous t'exaltons dans tous les siècles.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Toi la Mère aimante du Seigneur notre ami, veille sur moi de ton regard propice et bienveillant lorsque mon âme sera séparée de mon corps, afin que je puisse te glorifier, sainte Mère de Dieu.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Fais que j'échappe aux phalanges des incorporels ennemis en franchissant l'abîme des airs et que je monte jusqu'au ciel, afin que je puisse te glorifier, sainte Mère de Dieu.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Toi qui as enfanté le Seigneur tout-puissant, éloigne, au moment de mon départ, les cruels péagers du prince de ce monde, pour que je te glorifie dans les siècles, sainte Mère de Dieu.

Gloire ...

Lorsqu'au dernier jour la trompette retentira pour le terrible et sévère jugement, lorsque tous les hommes ressusciteront, souviens-toi de moi, sainte Mère de Dieu.

Et maintenant ...

Sublime palais de notre Maître le Christ, m'envoyant ta grâce d'en haut, préviens-moi au jour de malheur, pour que je te glorifie dans les siècles, sainte Mère de Dieu.

Ode 9

Aux hommes il est impossible de voir Dieu, sur qui les anges mêmes n'osent fixer leur regard, mais aux mortels s'est manifesté le Verbe fait chair grâce à toi, ô Toute-pure, et lorsque nous le magnifions avec les armées célestes nous te proclamons bienheureuse.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Comment verrai-je l'invisible, comment pourrai-je soutenir cette effrayante vision, comment oserai-je ouvrir les yeux et serai-je capable de contempler ce Maître que sans cesse depuis ma jeunesse je n'ai pas manqué d'irriter ?

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

O Vierge sainte comblée de grâce par Dieu, jette un regard miséricordieux sur ma bassesse, en agréant cette ultime prière que je t'adresse dans l'effusion de mon coeur; et du châtement par le feu éternel empresse-toi de me délivrer.

Toute-sainte Enfantrice de Dieu, intercède pour nous.

Ayant profané les temples saints, mon âme abandonnant son temple corporel et souillé te prie, virginale Mère, toi le vénérable temple de Dieu, de la délivrer des ténèbres extérieures et du terrible feu de la géhenne.

Gloire ...

Voyant la fin prochaine de ma vie, Vierge pure, ne te souviens pas des inconvenantes pensées et des perverses actions dont mon âme s'est rendue coupable, au point que la voici criblée par les flèches du remords; mais, dans ta miséricorde, laisse-toi fléchir et protège-moi.

Et maintenant ...

Par miséricorde, un fils nous est donné, le roi des anges, le Fils de Dieu, antérieur aux siècles et sorti comme un homme de tes chastes entrailles; Vierge sainte, rends-le favorable envers mon âme douloureusement séparée de ce misérable corps qu'est le mien.

Il est digne en vérité de Te nommer bienheureuse, toi l'Enfantrice de Dieu, la toujours bienheureuse et toute-irréprochable et Mère de notre Dieu. Toi plus vénérable que les chérubins et incomparablement plus glorieuse que les séraphins, Toi qui sans corruption enfantas Dieu le Verbe, Toi l'Enfantrice de Dieu en essence, nous Te magnifions.

Gloire au Père ... et maintenant ... Kyrie eleison (3 fois). Père, bénis !

Le Prêtre dit le congé :

Que le Christ notre Dieu, par l'intercession de sa Mère toute pure et immaculée, des saints anges et de tous les saints, ait pitié de nous et nous sauve, lui qui est bon et qui aime les hommes.

Prière dite par le prêtre au moment du trépas :

Maître et Seigneur tout-puissant, Père de notre Seigneur Jésus Christ, toi qui veux que tous les hommes soient sauvés et parviennent à la connaissance de la vérité, qui ne désires pas la mort du pécheur, mais qu'il se convertisse et qu'il vive, nous t'en prions et supplions, libère de tout lien, délivre de toute malédiction l'âme de ton serviteur (ta servante) N., pardonne-lui les fautes volontaires et involontaires qu'il (qu'elle) a commises depuis sa

jeunesse, en parole et en action, et qu'il (qu'elle) a confessées en toute sincérité ou tenues cachées par honte ou par oubli. Car tu es celui qui délie les captifs et relève ceux qui ont failli, l'espérance des sans-espérance, le seul capable de remettre les péchés à tout homme qui espère en toi. Ordonne donc, Maître ami des hommes, que l'âme de ton serviteur (ta servante) N. se sépare des liens de la chair et du péché; accueille-la dans la paix et accorde-lui le repos dans tes demeures éternelles, en compagnie de tes élus.

Par la grâce de ton Fils unique, notre Seigneur, Dieu et Sauveur Jésus Christ, avec lequel tu es béni, ainsi que ton très-saint, bon et vivifiant Esprit, maintenant et toujours, et dans les siècles des siècles. Amen.